

우리말 어휘의 시간을 읽다

범람하다

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지

범람하다 라는 단어의 역사

우리가 쓰고 있는 단어

범람하다

완성된 이름

범람하다

출처: 국립국어원 우리말어휘역사사전

범람하다

한눈에 보는 기록

뜻

큰물이 흘러넘치다.

요약 연대표

표기	15세기	16세기	19세기	20세기	현재
汎濫하다	●	-	-	-	-
汎濫하다	-	●	-	-	-
범람하다	-	-	●	-	-
범람하다	-	-	-	●	●

history.wordrow.kr wordrow

오늘의 뜻

큰물이 흘러넘치다.

문헌의 첫 기록

15세기

수록 용례

9개

수록 내용

뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 18자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

☞ 우리가 알고있는 '범람하다'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

큰물이 흘러넘치다.

☞ 범람하다의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

범람하다의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
汎濫하다 사전 표기 요약	●→	—	—	—	—	—
汎濫하다 사전 표기 요약	—	●→	—	—	—	—
범람하다 사전 표기 요약	—	—	—	—	●→	—
범람하다 사전 표기 요약	—	—	—	—	—	●→
汎濫하- 문헌 수록 표기	●→	—	—	—	—	—
汎濫하- 문헌 수록 표기	—	●→	—	—	—	—
범남하- 문헌 수록 표기	—	—	—	—	●→	—
범람하- 문헌 수록 표기	—	—	—	—	●→	●→
범람하- 문헌 수록 표기	—	—	—	—	—	●→

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약:** 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기:** 시기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 시기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 4종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. ‘현재’는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 汎濫하다
15세기
- 汜濫하다
16세기
- 범람하다
19세기
- 범람하다
20세기현재

원자료의 전체 표기 목록 3종

범람ㅎ-, 범남ㅎ-, 범람하-

↳ 범람하다의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명

소제목은 읽기를 위한 편집 안내

📖 옛 표기와 등장 시기

‘범람하다’는 15세기부터 한자로 표기된 ‘汎濫하다’로 나타나고 19세기부터 한글로 표기된 ‘범람하다’로 나타난다.

↳ 말의 구성과 어원

‘범람ㅎ-’는 한자어 ‘汎濫’ 또는 ‘汜濫’을 한글로 표기한 ‘범람’에 현대어 ‘-하-’로 이어지는 ‘-ㅎ-’가 결합한 것이다.

ㄴ 표기와 소리의 특징

16세기에는 ‘汎濫ㅎ-’로도 표기되어 나타난다. 19세기에 보이는 ‘범남ㅎ-’는 제1음절 종성의 ‘ㄹ’의 영향으로 제2음절 초성의 ‘ㄹ’이 ‘ㄴ’으로 바뀌는 비음화를 반영한 표기이다. 18세기 이후 나타난 제1음절의 ‘·’가 ‘ㅏ’로 변하는 현상에 따라

‘-흐-’가 ‘-하-’로 바뀌면서 20세기에 ‘범람하-’가 나타나 현재까지 이어진다.



문헌 속의 범람하다

전체 용례 9개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

15세기 汎濫흐- 용례 1개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

汎濫흐-

출처 1465 원각경언해 서:74ㄱ

용례 01

66 문헌 용례

안자 한 그를 더드머 講은 비록 泰에 汎濫흐나.

현대어 풀이

앉아 많은 글을 더듬어 강(講)은 비록 태에 범람하나.

대응 원문

坐探群籍흐야 講雖濫泰흐나.

16세기 汎濫흐- 용례 1개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

汎濫흐-

출처 1590 맹자언해 5:23ㄱ

용례 02

66 문헌 용례

洪水 | 橫히 流ᄃ야 天下에 氾濫ᄃ야.

역 현대어 풀이

홍수가 횡류하여 천하에 범람하여.

대응 원문

洪水 | 橫流ᄃ야 氾濫於天下ᄃ야.

19세기 범남ᄃ-, 범람ᄃ- 용례 4개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

범남ᄃ-, 범람ᄃ-

출처 1852 태상감응편도설언해 5:28ㄱ

용례 03

66 문헌 용례

또한 수치 범남ᄃ여 일족 칠보 장막을 지으니.

역 현대어 풀이

또한 살이 범람하여 일찍이 칠보 장막을 지으니.

출처 1880 한불사전 314

용례 04

66 문헌 용례

범남ᄃ다.

⊖ 이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1880 한불사전 314

용례 05

66 문헌 용례

범람ᄃ다 [泛濫].

⊖ 이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1898 시편촬요 20ㄴ

용례 06

66 문헌 용례

홍수가 범람하즉 과연 저의게 니루지 못하겟습나이다.

ㄷ ㅅ 현대어 풀이

홍수가 범람한즉 과연 저에게 이르지 못하겠습나이다.

20세기 범람하-, 범람하- 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

범람하-, 범람하-

출처 1908 신학월보 6:218

용례 07

66 문헌 용례

홍수가 범람하매 주씩셔 보좌에 안주샤 권세를 잡으시니.

ㄷ ㅅ 현대어 풀이

홍수가 범람하므로 주께서 보좌에 앉으시어 권세를 잡으시니.

출처 1904 신학월보 4:26

용례 08

66 문헌 용례

홍수가 범람할 때에 과연 저희게 니라지 못하게삽나이다.

ㄷ ㅅ 현대어 풀이

홍수가 범람할 때에 과연 저희에게 내리지 못하게 하십니다.

출처 1904 신학월보 4:29

용례 09

66 문헌 용례

홍수가 범람함이 무삼 뜻이뇨.

ㄷ ㅅ 현대어 풀이

홍수가 범람함이 무슨 뜻이냐?

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

범람하다의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

별도의 참고문헌 목록은 수록되어 있지 않습니다.

자료 출처

이 자료는 ‘단어의 역사’의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

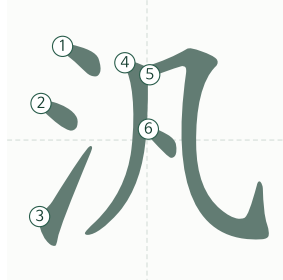
history.wordrow.kr · [범람하다의 뜻과 역사](#)

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

汎

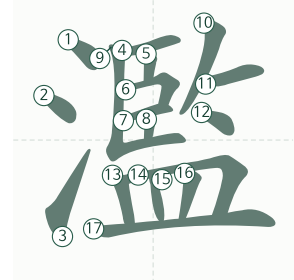
뜻·음 넓을 범
총 6획 · 부수 水



hanja.wordrow.kr/한자/汎/

濫

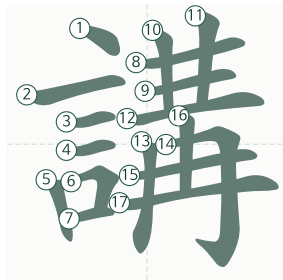
뜻·음 넘칠 람
총 17획 · 부수 水



hanja.wordrow.kr/한자/濫/

講

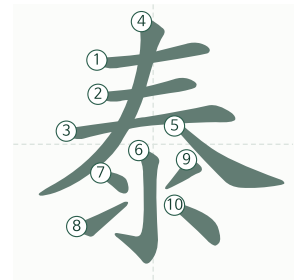
뜻·음 월 강
총 17획 · 부수 言



hanja.wordrow.kr/한자/講/

泰

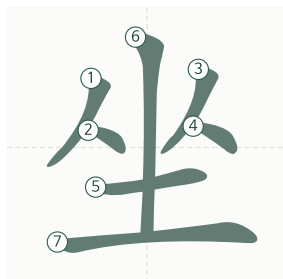
뜻·음 클 태
총 10획 · 부수 水



hanja.wordrow.kr/한자/泰/

坐

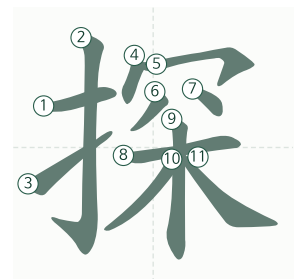
뜻·음 앉을 좌
총 7획 · 부수 土



hanja.wordrow.kr/한자/坐/

探

뜻·음 찾을 탐
총 11획 · 부수 手



hanja.wordrow.kr/한자/探/

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

群

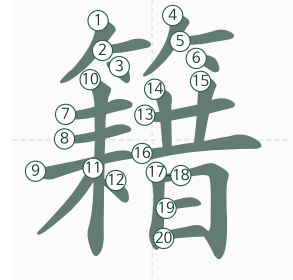
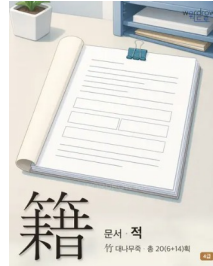
뜻·음 무리 군
총 13획 · 부수 羊



hanja.wordrow.kr/한자/群/

籍

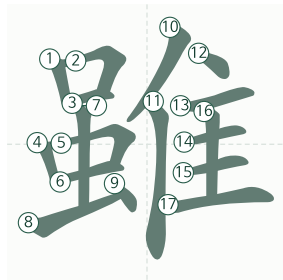
뜻·음 문서 적
총 20획 · 부수 竹



hanja.wordrow.kr/한자/籍/

雖

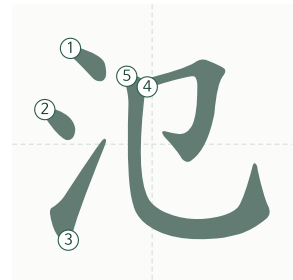
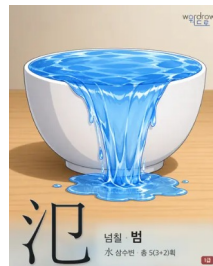
뜻·음 비록 수
총 17획 · 부수 隹



hanja.wordrow.kr/한자/雖/

汜

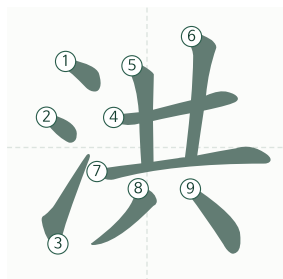
뜻·음 넘칠 범
총 5획 · 부수 水



hanja.wordrow.kr/한자/汜/

洪

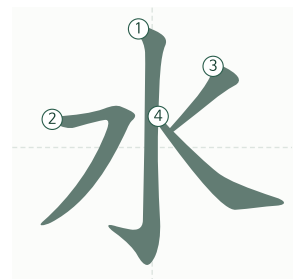
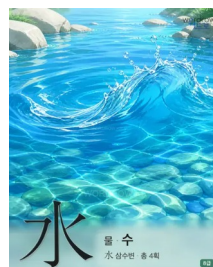
뜻·음 넓을 홍
총 9획 · 부수 水



hanja.wordrow.kr/한자/洪/

水

뜻·음 물 수
총 4획 · 부수 水



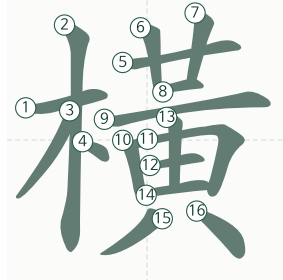
hanja.wordrow.kr/한자/水/

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

橫

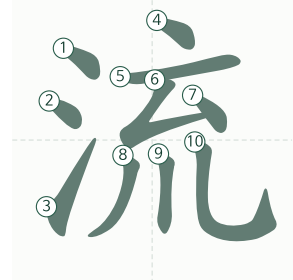
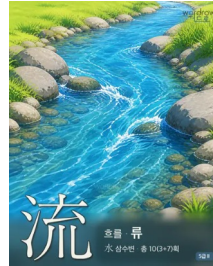
뜻·음 가로 횡
총 16획 · 부수 木



hanja.wordrow.kr/한자/橫/

流

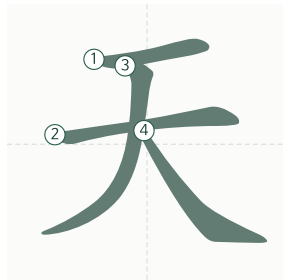
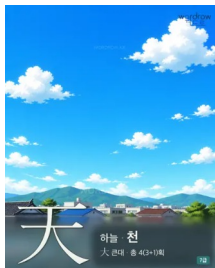
뜻·음 흐를 류
총 10획 · 부수 水



hanja.wordrow.kr/한자/流/

天

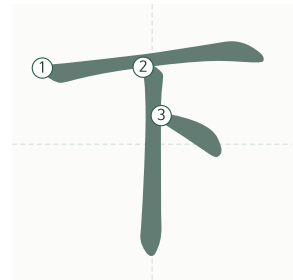
뜻·음 하늘 천
총 4획 · 부수 大



hanja.wordrow.kr/한자/天/

下

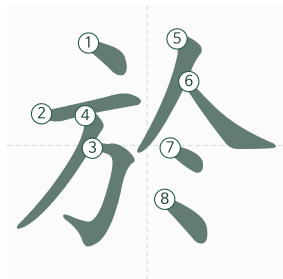
뜻·음 아래 하
총 3획 · 부수 一



hanja.wordrow.kr/한자/下/

於

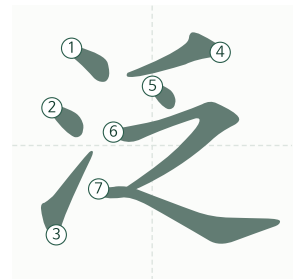
뜻·음 어조사 어 / 탄식할 오
총 8획 · 부수 方



hanja.wordrow.kr/한자/於/

泛

뜻·음 뜰 범
총 8획 · 부수 水



사전 8획 · 획순 그림 7획

hanja.wordrow.kr/한자/泛/